



SALON FILMS (H.K.) LTD.

Technical Proposal

Client Information:

Office of the Communications Authority

Project:

Production of Short Video for the
10th Anniversary of the Communications Authority

Quotation Reference: OFCA/WCH/R1562/2021



SALON FILMS (H.K.) LTD.

通訊事務管理局 10th Video

目的：

慶祝通訊事務管理局成立十周年，透過影片展現通訊局十年內的成就及展望未來。

目標觀眾：

普羅大眾

表述方式：

透過旁白、訪問，配以簡單動畫、圖像，直述相關訊息。

處理手法：

- ✧ 片頭及片尾以十周年 2D 動畫呈現；
- ✧ 全片影像會使用檔案片段、相片，以及新拍攝的片段；
- ✧ 配合動畫，點、線、圖像為主；
- ✧ 顏色藍、白為主，突出科技感；
- ✧ 訪問方面，可以在通訊事務管理局辦公室內、指定的戶外地方，或者敝公司的攝影室進行。

SALON FILMS (H.K.) LTD.

通訊事務管理局 10th Anniversary video

故事大綱

Visual	Content
1. 開場動畫	
2. 通訊事務管理局簡介	
△ CA logo △ OFCA office/ daily operation △ CA meeting with government/ stakeholders △ Archive footages and photos of major events △ Super : 通訊事務管理局 2012 年 4 月 1 日成立 △ Super : 職能 : • 就廣播和電訊事宜向政府提供意見 • 處理牌照申請 • 審批某些類別的牌照 • 訂立和執行規管措施 • 處理投訴 • 就違規個案進行調查和執法	通訊事務管理局介簡 旁白 Voice Over : 通訊事務管理局係獨立嘅法定組織，喺 2012 年 4 月 1 日成立，係香港廣播業同電訊業嘅單一規管機構。 通訊局嘅職能包括，就廣播同電訊事宜向政府提供意見、處理牌照申請、審批某些類別嘅牌照、訂立同執行規管措施、處理投訴，以及就違規個案進行調查同執法。
3. 十年回顧	
△ 10 years milestone slideshow	旁白 Voice Over : 過去十年，通訊局致力使香港擁有世界級嘅通訊服務，同時不斷迎接資訊時代嘅新挑戰。

SALON FILMS (H.K.) LTD.

Visual	Content
△ 拍攝：主席訪問 △ Archive footages and photos of major events △ CA/ OFCA's presence at international events △ Participation in international conferences △ Meeting with overseas visitors △ Infrastructure of broadcasting and telecommunications △ 5G present in simple graphic format △ TV channels	譚允芝女士 通訊事務管理局主席 Ms Winnie TAM Wan-chi, SBS, SC, JP Communication Authority Chairman • 通訊事務管理局採取什麼模式規管？ • 十年間，通訊局有怎樣的發展？ Suggested answer : 通訊事務管理局係採取市場主導、鼓勵競爭嘅規管模式。 喺呢十年間，我哋見證咗通訊業嘅持續蓬勃發展，包括： 成為亞太區主要通訊樞紐、 擁有高效同世界級嘅廣播及電訊基礎設施、 數碼電視廣播覆蓋率達 99%、 超過 800 條本地及海外電視頻道、 免費電視台增加讓觀眾有更多選擇、 5G 服務覆蓋率達 90%、 流動電話普及率超過 300%、 市民可以享受更高速的流動及固網寬頻服務。
△ Archive footages and photos of implementing new policies	旁白 Voice Over : 全賴政府具前瞻性嘅政策同有效嘅施政，通訊業先可以興盛發展，惠及市民同企業。

SALON FILMS (H.K.) LTD.

Visual	Content
△ 拍攝：副主席訪問 △ Free broadcasting licenses (Fantastic TV and HK Television Entertainment) △ Implementation of full digital TV broadcasting API △ 5G in telecommunication △ Footages/ photos of Subsidy Scheme for Encouraging Early Deployment of 5G △ Smart city graphic △ Embrace the New 5G Era, the future is today API △ Footages/ photos of Subsidy Scheme to Extend Fibre-based Networks to Villages in Remote Areas △ Real-name registration for sim cards API	梁卓文先生 通訊事務管理局副主席 Mr Clement Leung Cheuk-man, JP Communication Authority Vice-Chairman • 通訊局在政策推動上有什麼角色？ • 有什麼具體的例子？ Suggested answer : 通訊局嘅角色就係全力支援政府推行與廣播同電訊相關嘅政策，例如： ✧ 協助政府喺 2015 至 2016 年間批出兩個本地免費電視牌照，令電視廣播市場變得更興旺，為觀眾提供更多節目選擇； ✧ 籌備喺 2020 年 11 月終止模擬電視廣播，讓香港進入全面數碼電視廣播年代； ✧ 協助政府修訂《廣播條例》同《電訊條例》； ✧ 促進電訊市場嘅發展，其中一項重要嘅里程碑係 5G 服務喺 2020 年 4 月面世，令香港正式踏入 5G 新世代，並且協助政府推出鼓勵及早使用 5G 技術資助計劃，以鼓勵各行各業及早使用 5G 技術，推動創新同智慧城市嘅應用； ✧ 協助政府推出資助計劃，擴展光纖網絡至新界同離島偏遠地區嘅鄉村，令當地居民可享用高速嘅寬頻服務； ✧ 協助政府推行電話智能卡實名登記制度，以保障健全嘅電訊服務同通訊網絡嘅安全，防止同協助偵查涉及使用電話儲值卡嘅罪案。
△ City footages △ Technology footages	旁白 Voice Over : 科技日新月異，通訊業嘅發展都要跟隨時代嘅步伐，先可以讓香港保持競爭優勢。

SALON FILMS (H.K.) LTD.

Visual	Content
△ 拍攝：通訊事務總監訪問 △ Footages / photo of spectrum auctions △ Rescan of Six TV Programme Channels API △ Footages/ photos of 3 broadcasting TV stations △ OFCA's presence at international events △ Law and regulations	梁仲賢先生 通訊事務總監 通訊事務管理局辦公室 Mr Chaucer Leung Chung-yin, JP Director-General of Communications Office of the Communication Authority • 通訊局如何迎接新時代的挑戰？ • 有什麼與時並進的措施？ Suggested answer : 通訊局因應時代嘅轉變、科技嘅創新，不斷推行與時並進嘅規管措施： ✧ 開發更多頻譜，並透過頻譜拍賣，供市場發展各種先進嘅無線通訊服務； ✧ 喺 2021 年 11 月完成遷移數碼地面電視發射頻道至 500 MHz 頻段，以騰空 600 及 700 MHz 頻段供高增值流動電訊業務使用，實現數碼紅利； ✧ 因應廣播業界嘅建議同市場嘅發展，放寬電視節目及廣告嘅規管；喺疫情下，整合同進行就三家免費電視台同兩家電台嘅中期檢討； ✧ 參考國際上嘅最佳做法，持續優化電訊規管安排、設立新電訊牌照同下調牌照費用； ✧ 落實措施促進香港電訊基建持續拓展，包括便利對外海底通訊電纜喺香港登陸，開放政府場地同公共設施以供興建無線電基站等； ✧ 透過推行各種行政措施同宣傳活動，加強保障通訊服務使用者，並同競爭事務委員會共同執行競爭條例，與海關共同執行商品說明條例嘅公平營商條文。
4. 持份者祝福	

SALON FILMS (H.K.) LTD.

Visual	Content
△ Footages/ photo of stakeholders and industry	旁白 Voice Over : 多年嚟，通訊業得以昌盛，亦有賴業界及一眾持份者嘅支持，先可以讓政策著地，實實在在嘅施行。
△ 拍攝：持份者祝福 1	
△ 拍攝：持份者祝福 2	
△ 拍攝：持份者祝福 3	
△ 拍攝：持份者祝福 4	
5. 展望	
△ 拍攝：主席訪問 △	譚允芝女士 通訊事務管理局主席 Ms Winnie TAM Wan-chi, SBS, SC, JP Communication Authority Chairman Suggested script : 展望未來，通訊局會繼續提供有利嘅營商環境，協助廣播業面對網上媒體嘅挑戰，同時保障觀眾利益； 喺唔同頻帶提供更多新頻譜，促進 5G 同其他創新服務嘅持續發展； 致力維持亞太區主要通訊樞紐嘅領導地位； 同通訊業界攜手共創下一個更好嘅十年。
6. 片尾動畫	



通訊事務管理局
COMMUNICATIONS
AUTHORITY



通訊事務管理局 10th Anniversary Video

目的：

慶祝通訊事務管理局成立十周年，透過影片展現通訊局十年內的成就及展望未來。

目標觀眾：

普羅大眾

表述方式：

透過旁白、訪問，配以簡單動畫、圖像，直述相關訊息。

處理手法：

- 片頭及片尾以十周年2D動畫呈現；
- 全片影像會使用檔案片段、相片，以及新拍攝的片段；
- 配合動畫，點、線、圖像為主；
- 顏色藍、白為主，突出科技感；
- 訪問方面，可以在通訊事務管理局辦公室內、指定的戶外地方，或者敝公司的攝影室進行。

開場動畫

1



2



3



4



5



通訊事務管理局簡介



通訊事務管理局
2012年4月1日成立

△ CA logo
△ Super：通訊事務管理局
2012年4月1日成立

旁白Voice Over

通訊事務管理局係獨立嘅法定組織，喺2012年4月1日成立，係香港廣播業同電訊業嘅單一規管機構。
通訊局嘅職能包括，就廣播同電訊事宜向政府提供意見、處理牌照申請、審批某些類別嘅牌照、訂立同執行規管措施、處理投訴，以及就違規個案進行調查同執法。

Visual

- △ CA logo
- △ OFCA office/ daily operation
- △ CA meeting with government/ stakeholders
- △ Archive footages and photos of major events

Super

職能：

- 就廣播和電訊事宜向政府提供意見
- 處理牌照申請
- 審批某些類別的牌照
- 訂立和執行規管措施
- 處理投訴
- 就違規個案進行調查和執法



就廣播和電訊事宜
向政府提供意見

△ CA meeting with government/ stakeholders
△ Super：就廣播和電訊事宜向政府提供意見



處理投訴

△ Archive footages and photos of major events
△ Super：處理投訴

十年回顧



△ 10 years milestone slideshow

旁白Voice Over

過去十年，通訊局致力使香港擁有世界級嘅通訊服務，同時不斷迎接資訊時代嘅新挑戰。

Visual

- △ 10 years milestone slideshow
- △ 拍攝：主席訪問
- △ Archive footages and photos of major events
- △ CA/ OFCA' s presence at international events
- △ Participation in international conferences
- △ Meeting with overseas visitors
- △ Infrastructure of broadcasting and telecommunications
- △ 5G present in simple graphic format
- △ TV channels



譚允芝女士
通訊事務管理局主席
Ms Winnie TAM Wan-chi,
SBS, SC, JP
Communication Authority Chairman

△ 拍攝：主席訪問



△ Meeting with overseas visitors

Questions:

通訊事務管理局採取什麼模式規管？
十年間，通訊局有怎樣的發展？

Suggested answer:

通訊事務管理局係採取市場主導、鼓勵競爭嘅規管模式。喺呢十年間，我哋見證咗通訊業嘅持續蓬勃發展，包括：成為亞太區主要通訊樞紐、擁有高效同世界級嘅廣播及電訊基礎設施、數碼電視廣播覆蓋率達99%、超過800條本地及海外電視頻道、免費電視台增加讓觀眾有更多選擇、5G 服務覆蓋率達90%、流動電話普及率超過300%、市民可以享受更高速的流動及固網寬頻服務。



△ 5G present in simple graphic format



△ Smart city graphic

旁白Voice Over

全賴政府具前瞻性嘅政策同有效嘅施政，通訊業先可以興盛發展，惠及市民同企業。

Visual

- △ Archive footages and photos of implementing new policies
- △ 拍攝：副主席訪問
- △ Free broadcasting licenses (Fantastic TV and HK Television Entertainment)
- △ Implementation of full digital TV broadcasting API
- △ 5G in telecommunication
- △ Footages/ photos of Subsidy Scheme for Encouraging Early Deployment of 5G
- △ Smart city graphic
- △ Embrace the New 5G Era, the future is today API
- △ Footages/ photos of Subsidy Scheme to Extend Fibre-based Networks to Villages in Remote Areas
- △ Real-name registration for sim cards API



梁卓文先生
通訊事務管理局副主席
Mr Clement Leung Cheuk-man
JP
Communication Authority Vice-Chairman

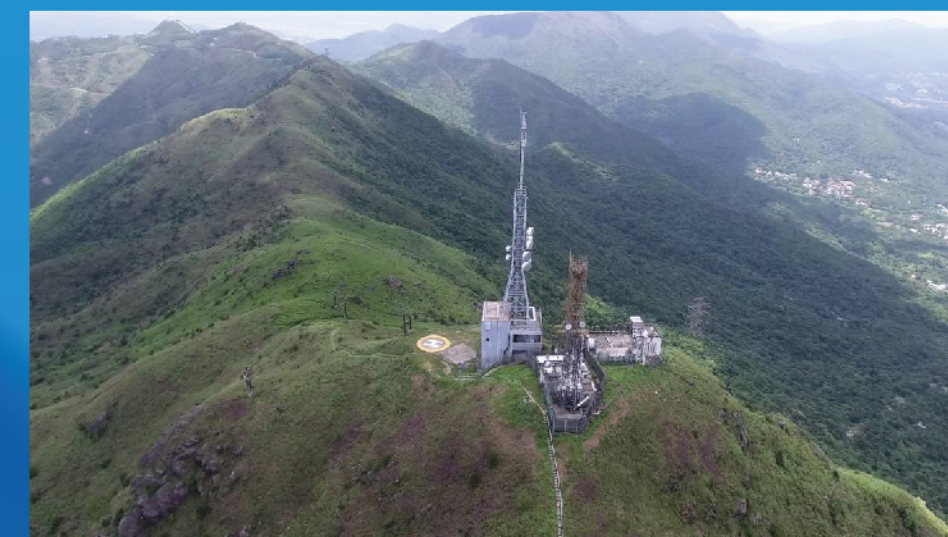
△ 拍攝：副主席訪問

Questions:

通訊局在政策推動上有什麼角色？
有什麼具體的例子？

Suggested answer:

通訊局嘅角色就係全力支援政府推行與廣播同電訊相關嘅政策，例如：協助政府喺2015至2016年間批出兩個本地免費電視牌照，令電視廣播市場變得更興旺，為觀眾提供更多節目選擇；籌備喺2020年11月終止模擬電視廣播，讓香港進入全面數碼電視廣播年代；協助政府修訂《廣播條例》同《電訊條例》；促進電訊市場嘅發展，其中一項重要嘅里程碑係5G服務喺2020年4月面世，令香港正式踏入5G新世代，並且協助政府推出鼓勵及早使用5G技術資助計劃，以鼓勵各行各業及早使用5G技術，推動創新同智慧城市嘅應用；協助政府推出資助計劃，擴展光纖網絡至新界同離島偏遠地區嘅鄉村，令當地居民可享用高速嘅寬頻服務；協助政府推行電話智能卡實名登記制度，以保障健全嘅電訊服務同通訊網絡嘅安全，防止同協助偵查涉及使用電話儲值卡嘅罪案。



△ Footages/ photos of Subsidy Scheme to Extend Fibre-based Networks to Villages in Remote Areas



△ Footages/ photos of Subsidy Scheme for Encouraging Early Deployment of 5G



△ Implementation of full digital TV broadcasting API



△City footages



△拍攝：通訊事務總監訪問

Questions:

通訊局如何迎接新時代的挑戰？
有什麼與時並進的措施？

Suggested answer:

通訊局因應時代嘅轉變、科技嘅創新，不斷推行與時並進嘅規管措施：

- 開發更多頻譜，並透過頻譜拍賣，供市場發展各種先進嘅無線通訊服務；
- 喺2021年11月完成遷移數碼地面電視發射頻道至500 MHz 頻段，以騰空600及700 MHz頻段供高增值流動電訊業務使用，實現數碼紅利；
- 因應廣播業界嘅建議同市場嘅發展，放寬電視節目及廣告嘅規管；喺疫情下，整合同進行就三家免費電視台同兩家電台嘅中期檢討；
- 參考國際上嘅最佳做法，持續優化電訊規管安排、設立新電訊牌照同下調牌照費用；
- 落實措施促進香港電訊基建持續拓展，包括便利對外海底通訊電纜喺香港登陸，開放政府場地同公共設施以供興建無線電基站等；透過推行各種行政措施同宣傳活動，加強保障通訊服務使用者，並同競爭事務委員會共同執行競爭條例，與海關共同執行商品說明條例嘅公平營商條文。

旁白Voice Over

科技日新月異，通訊業嘅發展都要跟隨時代嘅步伐，
先可以讓香港保持競爭優勢。

Visual

- △City footages
- △Technology footages
- △拍攝：通訊事務總監訪問
- △Footages / photo of spectrum auctions
- △Rescan of Six TV Programme Channels API
- △Footages/ photos of 3 broadcasting TV stations
- △OFCA's presence at international events
- △Law and regulations



△OFCA's presence at international events



△Footages/ photos of 3 broadcasting TV stations

持份者祝福



旁白Voice Over

多年來，通訊業得以昌盛，亦有賴業界及一眾持份者嘅支持，先可以讓政策著地，實實在在嘅施行。

△Footages/ photo of stakeholders and industry

△拍攝：持份者祝福1

△拍攝：持份者祝福2

△拍攝：持份者祝福3

△拍攝：持份者祝福4

展望



Suggested script :

展望未來，通訊局會繼續提供有利嘅營商環境，協助廣播業面對網上媒體嘅挑戰，同時保障觀眾利益；喺唔同頻帶提供更多新頻譜，促進5G同其他創新服務嘅持續發展；致力維持亞太區主要通訊樞紐嘅領導地位；同通訊業界攜手共創下一個更好嘅十年。

△拍攝：主席訪問

片尾動畫

1



2



3



4



5



Interview shooting reference

On Location (Office)



Studio Setting





SALON FILMS (H.K.) LTD.

Tentative Production Schedule for Production of Short Video for the 10th Anniversary of the Communications Authority

Late Jan	Job Awarded
24 Jan	First meeting
Early Feb	Storyboard submission
Mid Feb	Storyboard approval
Late Feb	3-4 days shooting
Early Mar	Offline editing
Mid Mar	Offline cut approval Online editing
22 Mar	Final cut
25 Mar	Delivery of station copies

SALON FILMS (H.K.) LTD.

The Office of the Communications Authority
Production of Short Video for the 10th Anniversary of the Communications Authority_
Relevant job references
OFCA/WCH/R1562/2021

No.	URL / Details (Past job references of similar scale)
	https://smcftp.salonmedia.com/OFCA/